SHORT CORRIGENDA TO ALL THE WAY

Most books, even late editions, have printing errors. Despite careful proofreading, a number of corrigenda have been found after printing All The Way, many during the recreation of the tale in Danish.

Some of the corrigenda are actual errors, others are merely preferences. The corrigenda which may disturb the reading to a certain degree are shown below, shown in two different ways according to significance (a full corrigenda is also available at www.bugge.com):

- Those corrigenda which may disturb the reading and/or the exact translation into other languages are shown in *bold italics*.
- Those corrigenda most likely to disturb the reading because they are actually misleading are shown in <u>underlined bold italics</u>.

In addition, the kinds of corrigenda are shown, including words (10), phrases (8), spelling (5), and punctuation (1).

Page 38 line 35: 'guard' should be 'guards': Spelling

Page 64 line 32: 'is' should be 'are': Words

Page 68 line 8: 'him' should be 'her': Words

Page 87 line 3: 'Dead or alive' should be 'Alive or dead': Phrases

Page 90 line 16: 'prude' should be 'prudent': Spelling

Page 136 line 8: 'east' should be 'west': Words

Page 143 line 28: 'sheaths' should be 'swords': Words

Page 158 line 6: 'mare' should be 'little cream mare': Phrases

Page 166 line 15: 'has' should be 'had': Spelling

Page 170 line 18 - 19: 'Ashmane' should be 'your horse': Words

Page 171 line 25: 'draught' should be 'drought': Spelling

Page 184 line 26: 'smile' should be 'a smile': Phrases

Page 204 line 27: 'map' should be 'maps': Spelling

Page 238 line 25: 'string' should be 'strap': Words

Page 244 line 7: 'it' should be 'everything': Words

Page 246 line 14: 'A few moments' should be 'Moments': Phrases

Page 253 line 9 - 10: 'scar.' should be 'scar; and a badger was a brock.': Phrases

Page 325 line 1: 'It' should be 'Tomorrow': Words

Page 332 line 17: 'yesterday.' should be 'yesterday?': Punctuation

Page 345 line 33: 'a word' should be 'a single word': Phrases

Page 346 line 8: 'Moments' should be 'A few moments': Phrases

Page 348 line 17: 'A few moments' should be 'Moments': Phrases

Page 395 line 7: 'three' should be 'two': Words

Page 488 line 26: 'west' should be 'east': Words

The total number is 24, over 510 pages.